

**Zeitschrift:** Illustrierte schweizerische Handwerker-Zeitung : unabhängiges Geschäftsblatt der gesamten Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Herausgeber:** Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Band:** 31 (1915)

**Heft:** 34

**Rubrik:** Bau-Chronik

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Organ  
für  
die schweiz.  
Meisterschaft  
aller  
Handwerke  
und  
Gewerbe,  
deren  
Innungen und  
Gesellschaften.

# Illustrierte schweizerische Handwerker-Zeitung

Unabhängiges  
Geschäftsblatt  
der gesamten Meisterschaft

XXXI.  
Band

Direktion: Fenn-Holdinghausen Erben.

Erscheint je Donnerstags und kostet per Semester Fr. 8.60, per Jahr Fr. 7.20  
Inserate 20 Cts. per einspaltige Petitzelle, bei größeren Aufträgen  
entsprechenden Rabatt

Zürich, den 18. November 1915.

Wochenspruch: Gemessen und gewogen,  
So wirst du nicht betrogen.

## Bau-Chronik.

Baupolizeiliche Bewilligungen der Stadt Zürich wurden am 12. November für folgende Bauprojekte, teilweise unter Bedingungen, erteilt: B. Ruff & A. Frey

für einen Umbau der Wirtschaftsräume Limmatquai 22, Zürich 1; A. Markwalder für einen Brandmauerdurchbruch Tödiistr. 40/42, Zürich 2; M. Peters-Gschiger für drei Doppelmehrfamilienhäuser Wasserplatzstr. 21/Schulhausstraße 36 und 38, Zürich 2; St. Summerer für eine Konditorei im Keller des Hauses Idastraße 45, Zürich 3; Julius Brann für einen innern Umbau im 4. Stock des Hauses Stauffacherstraße 28, Zürich 4; Evangelische Gemeinschaft für eine Heizkammer und Verlängerung eines Raumes Stauffacherstraße 35, Zürich 4; L. Meyers Erben für eine Automobilremise im Ökonomiegebäude Lagerstraße 47, Zürich 4; „Famos“ Wurst- und Konservenfabrik, für eine Automobilremise Breitensteinstraße 46, Zürich 6; Fr. Reichart für Überdachung des Vorbaues Weinbergstr. 92, Zürich 6; J. Baer, Apotheker, für Verschiebung d. Eingangstreppe Kloßbachstr. 95, Zürich 7; H. Huber Graf für Änderung der Pläne zu vier Mehrfamilienhäusern Forchstr. 114, 116, 118 u. 120, Zürich 7; Th. Rieser für Verhinderung von zwei massiven Dachaufbauten Glerbrechstr. 35, Zürich 7.

Die Orgelumbau für die evangelische Kirche in Männedorf (Zürich) ist von der Kirchengemeindeversammlung einstimmig genehmigt worden. Der Umbau soll gemäß Projekt des Herrn Th. Kuhn und Dispositionsentwurf des Herrn Muftidirektor Luz nach dem röhren-pneumatischen System mit elektrischem Antrieb ausgeführt werden und das neue Werk 40 klingende Register und 5 Transmissionen erhalten. Die Kosten hierfür belaufen sich auf 26,200 Fr., wozu noch 1200 Fr. für Erweiterung des Orgelgehäuses kommen.

Nach dem zweiten Antrag der Kirchenpflege soll mit der Orgel-Umbau auch eine Erweiterung der Orgel-Empore verbunden werden, damit die Orgel künftig noch mehr als bisher zu Aufführungen der Gesangvereine benutzt werden kann. Nach den Plänen des Herrn Architekt Weith in Zürich beträgt diese Erweiterung nach vorn 1,60 m und kommen die Erstellungs-kosten auf 4972 Fr. zu stehen. Auch diesem Antrage erteilte die Kirchengemeinde die Genehmigung.

**Bauwesen in Spiez (Bern).** (Korr.) Hier macht sich ein sicheres Ausleben der Bautätigkeit bemerkbar. In letzter Woche hat die Baufirma Grüttner & Schneider einen Neubau mit Bureau lokal profiliert; dieser Tage fanden neuerdings Ankäufe von Bauterrain statt und zwar auf dem ausichtsreichen Plateau östlich der neuen Kirche, wo selbst demnächst mehrere Privat-Chalets er stehen werden.

**Neuer Bahnhof Spiez (Bern).** (Korr.) Soeben haben Post und Telegraph nun auch ihre Räume

im neuen Bahnhof bezogen. Im hellen, aussichtsreichen Lokal des 1. Stockes sind sie fast beweiswert platziert. Damit wird der Bahnhof zu einer eigentlichen Verkehrszentrale, indem sich nun Post, Telegraph, Telephon und Bahnabfertigung, alles im gleichen Gebäude befindet.

**Das neue Schulhaus in Schangnam (Bern)** wurde am 30. Oktober eingeweiht. Herr Pfarrer Ziegler hielt die Weiherede. Den Baubericht erstattete Herr Chr. Oberli im Kehrlishof, und Herr Reber, Gemeindepräsident, nahm den Bau in die Obhut der Gemeinde. Das im Helmatstil erbaute Schulhaus wurde eröffnet nach den Plänen des Herrn G. Mühlemann, Architekt in Langnau.

**Umbau der Hydrantenleitung in Mittlödi (Glarus).** (Korr.) Die Gemeinde Mittlödi hat den Umbau der Hydrantenleitung Michlitten-Wolfers beschlossen. Die Kosten, an welche die kantonale Brandabschuranzklasse Fr. 1000 bezahlt, sind auf Fr. 2000 veranschlagt.

**Bauliches aus Basel.** An der Birrigstrasse ist der Landkomplex der früheren Seifenfabrik nun gänzlich überbaut worden. Mit den zwei letzten, zurzeit noch im Aufbau begriffenen Wohnhäusern Ecke Birrigstrasse-Bellkanweg, auf welchen gegenwärtig das Aufrichtbäumchen steht, entstanden im ganzen dreizehn große Liegenschaften.

— Zum Bau eines Gemeindehauses wurde ein Areal von 1064 m<sup>2</sup> Inhalt vom Terrain des alten Badischen Bahnhofes zum Preise von 98,640 Fr. und zum Bau einer Kirche im Gundeldingerquartier ein solches von 404 m<sup>2</sup> an der Gundeldingerstrasse zum Preise von 169,869 Fr. angekauft.

**Bauliches aus Schaffhausen.** Die in der Öffentlichkeit ziemlich stark erörterte Vorlage des Regierungsrates über die Erweiterung des Kantonalbankgebäudes wurde vom Grossen Rat an die grokrätliche Kommission gewiesen, welche schon früher zur Beratung dieses Traktandums bestellt worden war. — Ferner bewilligte der Große Rat einen Kredit von 48,600 Fr. für die Erweiterung des Beughauses. Deren absolute Dringlichkeit wurde von allen Rednern, insbesondere vom Referenten Dr. Schärer und von Militärdirektor Moser-Tobler betont. Durch die Erweiterung soll Raum gewonnen werden für die Unterbringung der zahlreichen neuen Führwerke und des Korpsmaterials der beiden Schaffhauser Bataillone.

**Zur Frage der Verlegung der Strafanstalt des Kantons St. Gallen** wird berichtet: Herr Direktor Hartmann hat ein grundlegendes Gutachten ausgearbeitet. Die wichtige Frage fand bereits eine eingehende Prüfung, aber die Zeitverhältnisse haben sich so gestaltet, besonders auch in Bezug auf den Verkauf des Strafanstaltssareals und die Zustimmung des Volkes zum viele hunderttausende von Franken erfordernden Landankauf und Bau der Gebäudelichkeiten, daß nichts anderes übrig bleibt, so ungern es auch geschehen mag, als abzuwarten. — Dagegen werden die Studien für die Verlegung der Anstalt doch so weit gefördert werden müssen, daß wenigstens, wenn sich günstige Gelegenheit bietet, geeigneter Boden für die neue Anstalt jetzt schon erworben werden kann; denn hez zu sind die Zeitverhältnisse wohl günstiger.

**Gasversorgung Mörtschwil (St. Gallen).** (Korresp.) Diese Gemeinde will demnächst ebenfalls das Gas einführen. Sie unterhandelte schon in den Jahren 1903 und 1904 mit dem Gaswerk der Stadt St. Gallen. Weil sich damals nur etwa 250 Abonnenten meldeten, und zwar zum Bezug von Leuchtgas, konnte die Anlage nicht ausgeführt werden. Seit in letzter Zeit die Nachbargemeinde Lübach mit dem Gaswerk St. Gallen einen Konzessionsvertrag abgeschlossen hat, wollen die Behörden

von Mörtschwil neuerdings an diese Frage herantreten. Der Gemeinderat hat vor einigen Jahren die elektrische Beleuchtung und die elektrische Kraft eingeführt und zwar mit so gutem finanziellen Erfolg, daß er sehr wohl an die Frage betreffend Einführung des Koch- und Heizgases — um dieses wird es sich wohl vornehmlich handeln — herantreten kann.

Auf Montag abend den 8. November lud der Gemeinderat eine öffentliche Versammlung ein zur Begründung und Abklärung dieser wichtigen Zukunftsangelegenheit. Herr Ingenieur G. Keller, Bauvorstand aus Rorschach, beprach in einem leicht verständlichen Vortrag die Vorteile des Gases im Haushalte der Familie, die maßgebenden Gesichtspunkte für die Einführung und den Betrieb, die angebliche Gefährlichkeit des Stein Kohlengases und die Möglichkeiten, die sich der Gemeinde Mörtschwil für die Einführung des Gases bieten.

In der von verschiedenen Bürgern benutzten Diskussion wurde der Gemeinderat allseitig ermuntert, die Vorarbeiten sofort an die Hand zu nehmen und zielbewußt weiterzuführen. Die von etwa 60 Bürgern besuchte Versammlung ertheilte dem Gemeinderat einstimmig einen entsprechenden Auftrag. So ist zu erwarten, daß Mörtschwil demnächst diese Frage entscheiden wird.

**Die alte Kaserne auf dem „Rohboden“ in Chur** wird bekanntlich als Beughaus, namentlich für Wagen benutzt. Ein Teil der Räumlichkeiten war bisher feucht, sodaß das Eisenzeug rostig und das Lederzeug schwammig wurde. Nun ist die Kanalisation aller Abwasser verbessert worden. Die begülligen Arbeiten wurden durch die Firma J. Weibel in Chur ausgeführt. Auch eine Erweiterung soll das Bauwerk erfahren, indem auf der Südseite der Kaserne ein Gebäude errichtet wird, das 100 Kriegswagen fasst. Die Maurerarbeiten werden von der Firma Ruoni & Co. ausgeführt, die Holzkonstruktion vom Baugeschäft Chur A. G. vorm. Trippel.

## Schweizerischer Einführertrust.

Der Verwaltungsrat der Société Suisse de Surveillance hat beschlossen, Herrn Steinmeier, Kaufmann in Genf, in die Direction der Gesellschaft zu berufen, die sich nun wie folgt zusammensetzt: Direktor ist Nationalrat Grobet-Rouffy, Genf; Sekretär und erster Stellvertreter des Direktors: Bonzon; Hauptinspektor und zweiter Vertreter des Directoriuns: Steinmeier. Der Direction sind folgende Dienstabteilungen unterstellt: 1. Sekretariat; 2. Rechtswesen; 3. Bestellungen und Vertragsabschlüsse; 4. Transportwesen; 5. Kasse und Buchhaltung; 6. Statistik; 7. Kontrolle. Mit der Prokura für die Gesellschaft wurden betraut die Herren Bonzon, Steinmeier und Fürsprech Matti, Chef der Abteilung für Rechtswesen.

Das Schweizerische Handelsamt hat in seiner Nummer vom 6. November die näheren Mitteilungen über die Konstituierung der Gesellschaft und ihre Einschreibung im Handelsregister wie folgt veröffentlicht:

Unter dem Namen Société suisse de surveillance économique (S. S. S) besteht mit Sitz in Bern ein Verein. Die Dauer desselben ist unbefümmt. Der Zweck besteht in der Vertretung und Förderung der nationalen wirtschaftlichen Interessen der Schweiz gegenüber den Erschwerungen, die der Krieg allen Gebieten des wirtschaftlichen Lebens der Bevölkerung und besonders der Landwirtschaft, dem Handel, der Industrie und dem Gewerbe gebracht hat.

Der Verein ist nicht befugt, Handelsgeschäfte auf eigene Rechnung abzuschließen.